





























	Batch code Cislo šarže Batchcode Partijcode Ertikodi Code du lot Charaktercode Κωδικός παρτίδας Numero di lotto Seriecode Código de lote Código del lote Batchkod Seri kodu
	Catalog number Kataloģne číslo Katalognummer Katalognummer Luettelonumero Número de referência Katalognummer Αριθμός καταλόγου Numero di catalogo Katalognummer Número de catálogo Número de referencia Katalognummer Katalog numaras
	RF-ablation RF-ablate RF-ablation RF-ablatie Radiofrecuenciablaqueo Ablation RF HF-Ablation Καθολισμός HF Ablazione RF RF-ablation Ablação por RF Ablación por radiofrecuencia (RF) RF-ablation RF Ablasyonu
	Use-by date Datum použitelnosti Utløbsdato Houdbaarheidsdatum Viimeinen käyttöpäivä Date limite d'utilisation Verfaltdatum Τελική ημερομηνία χρήσης Utilizzare entro la data indicata Utløpsdato Data limite de utilizacão Fecha de caducidad Baat fore-datum Son kulanma tarihi
	Manufacturer Vyrobce Productent Fabrikant Valmistaja Fabricant Hersteller Προϊοτακτήης Produttore Produsent Fabricante Tilveiskem Üretici
	Date of manufacture Datum výroby Fremstillingsdato Färdigstldatum Valmistusajankirja Date de fabrication Hersteldatum Ημερομηνία κατασκευής Data di fabbricazione Produktionsdato Data de fabrico Fecha de fabricacn Tilveiringsdatum Üretim tarihi
	Temperature limit Temperaturgrenze Temperaturbegrenzung Lmplrja Limite de temperature Temperaturilmi Όριο θερμοκρασίας Limite de temperatura Temperaturgrenze Limite de temperatura Temperaturgrenz Sıcaklık sınırı
	Humidity limitation Omezenen vnkost Begrnsning i luftfuktighet Vochthighedslimiet Kosteurasia Limite d'humidit Feuchtigkeitsbegrenzung Προπορισμός υγρασίας Limitazione di umidit Begrnsning av fuktighet Limitao de humidade Limitacin de humedad Fuktighetsbegrnsning Nem sınıırı
	Keep away from sunlight Chraťte pifed slunenim zlenim Hldes vk fra sollys Niet blootstellen aan direct zonlicht Pid pois auringonvalosta Conservar  fabri de la lumiere du soleil Vor Sonnenlicht schtzen No okidostro jumo pe om ro jkasko u Tenere al riparo dalla luce solare M hoides borte fra sollys Proteger de la luz solar Frvaras evakill fn sollys Gney iindan uzak tutun
	Keep dry Uchovvejte v suchu Ophvares trt Droog bewaren Pid kuivana Conservar au sec Vor Nsse schtzen No ermegchati ostyv Mantenere all'asciutto Hldes trt Manten seco Conservar en un lugar seco Frvaras trt Kuru tutun
	Sterilized using ethylene oxide Sterilizado con tileno Steriliseret med ethylenoxid Steriliseret med behulp van ethylenoxide Steriloidu etyleenoksidilla Sterilise  l'oxyde d'ethylene Mit Ethylenoxid sterilisiert Amotizipovano jz tilenovoidom Steriliserat ved bruk av etylenoksid Esterilizado por cido de tileno Sterilizar mediante cido de tileno Steriliserat med etylenoxid Etlen oksit kullanılarak sterilize edilmiştir
	Do not re-use Nepoužívajte opakovan M ikke gendrupes Niet opnieuw gebruiken Al kyt uudelleen Ne pas rutiliser Nicht wiederverwenden Ney etnovogovozratit Non riutilizzare M ikke gjenbrukes No reutilizar Fr ej levrndas Yeriden kullanmayın
	Contents Inhold Inhoud Sist Sommaire Inhalt Περιεχόμενα Contenuto Inhold Contenido Innehll Innhold
	Contact Force Kontaktkraft Kontaktkracht Kontaktkracht Kontaktkracht Kontaktkracht Αύωση ενόχης Forza di contatto Kontakt Força de Contacto Fuerza de contacto Kontaktkraft Temas Kuvveti

	Waste stream disposal status Způsob likvidace odpadu Bortskaffelsestatus Status af afvringskassering Statut d'limination des flux de dchets Status der Abfallstromentsorgung Καθόριση διάθεσης αποβλήτων Stato dello smaltimento rifiuti Temmeistusarje avfall Estado de eliminacn do fluxo de resduos Estado de eliminacin de flujo de desechos Status fr avfallskassering Atik yigini bertaraf durumu
	Peel direction Smr sloupnut Abriegelung Trelning Irtoussuunta Sens d'ouverture Abziehrichtung Κοπή/όριση ανοίγματος Direzione di pelatura Skrelleretning Direo de abertura Indicaciones para despegar Skinningsretning Soyama yonı
	Do not use if package is damaged Nepoužívajte, pokud je balen poškozeno M ikke anvendes, hvis pakken er beskadiget Niet gebruiken bij beschadigde verpakking Al kyt, jos pakkaus on vrjtt Ne pas utiliser si l'emballage est endommag Nicht verwenden, wenn die Verpackung beschdigt ist M zpruvovozratit, cv n vevozovozratit vrjtt Non utilizzare se la confezione  danneggiata M ikke brukes hvis emballagen er skadet No utilizar caso a embalagem se encontrar danificada No utilizar si el envase est daado Avizor eji vrjttd frpackning Paket hasarlanıysa kullanmayın
	Caution Uljokovneni Forsigtig Oppgielt Varoitus Mise en garde Vorsicht Προσοχή Utilizare cu precauie Forsiktig Atencn Forsiktighet Dikkat
	Consult Instructions for Use Přete si nvod k použit Se brugsanvisningen Raadpleeg de gebruikshandleiding Lue kytohje Consultez le mode d'emploi Gebrauchsanweisung beachten Zugiboukchre n nchs yghn Consultare le istruzioni per l'uso Se bruksanvisning Consultar as instrues de utilizao Consultar el Modo de empleo Se bruksanvisning Kullanma Talimatı'na bakıvurun
	Authorized representative in the European Community Avtorizovani zastupce pro Evropsk spoleenost Autoriseret representant i Det Europiske Fllesskab Erkendt vertegemwoediger in de Europese Gemeenschap Valtuutetu edustaja Euroopan yhteisss Reprsentant agre au sein de la Communaut europenne Autoriseret Vertreter in der Europischen Gemeinschaft Εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα Reprsentante autorizat nella Comunit europea Autoriseret representant i det Europiske fllesskap Representante autorizado na Comunitad Europea Representante autorizado en la Comunitad Europea Auktoriserad representant i den europeiska gemenskapen Avtorizovani Topiliku/nobeli yetkil temsilci
	Curve design of the steerable catheter Provedeni zakriveni fidielneho kattu Det styrbare kateters kurvedesign Ontwerp van kromming van de stuurbare katheter Ohjattavan kateterin kaaren muoto Conception de la courbe du cathter orientable Krummungsform des steuerbaren Katheters Zyghass kromaks; ts kromaksyttu kotrpo Design della curva del catetere orientabile Buet design p det styrbare kateteret Design curve of catheter orientable Diseo de curva del catter dirigible Kurvfrming for den styrbare kateter Ynleindirelebilir kateterin eđni tasarımı
	Steerable catheter Rstleily katti Styrbart kateter Styrbare katheter Ohjattava kateter Cathter orientable Steuerbarer Katheter Κατευθύνόμενος κοtrπος Cathter orientable Styrbart kateter Cateter orientavel Catheter dirigible Styrbare kateter Ynleindirelebilir kateter
	Catheter shaft diameter Prmr dfrku kattu Kateterskafets diameter Diameter catheters Kateterin varren halkaisija Diameter de manch du cathter Durchmesser des Katheterschafts Διμτρος rku kotrpo Diameter del albero del catetere Diameter p kateterskaf Diameter de haste do cateter Diametero del eje del catter Kateterin adiameter Kateter shaft cap
	Effective catheter length Efektivi bka kattu Efektiv kateterlngde Effective catheterlength Katheterin tehollinen pituus Longueur effective du cathter Efektive Katheterlngde Difektivo jrkos kotrpo Lunghizza effettiva del catetere Efektiv kateterlngde Comprimento efetivo do catheter Longitud efectiva del catter Efektiv kateterlngd Etikili kateter uzunluęu
	Number of electrodes Plet elektrod Antal elektroder Antal elektroder Elektroden mtr Nombre d'electrodes Elektrodenanzahl Apls oktrpoov Numero di elettrodi Antal elektroder Numero de electrodos Cantidad de electrodos Antal elektroder Elektrod sayı
	Electrode spacing Rstle elektrod Elektrodeafstand Afstand tussen elektroden Elektroden vtt Espacement des electrodes Abstand zwischen den Elektroden Avcuo jrkos; tv oktrpoov Spaziatura tra gli elettrodi Avstand mellem elektroder Espacamento dos eltrodos Distancia entre los electrodos Elektrodeafstand Elektrod arlgi
	Length of the irrigated tip electrode Dlka hrotve elektrody s irigaci Den udstykkede spidelektrodes lngde Lengte van het gimirende elektrode-uiteinde Huuhdellun krkelektrodin pituus Longueur de l'lectrode  embout irrigue Lngde der gespizten Spizelektrode Mnos oktrpoov kpu jz oktrpoovno krtoovoyu Lunghizza dell'elettrodo a punta irrigata Lengde p tuppeltroden for vrning Comprimento da ponta do eltrodo irrigado Longitud del electrodo de punta irrigado Lngd p den irigerade elektrodespisen Irigasyonu z elektroduun uzunluęu
	Temperature sensor Snimaq tpiloty Temperatursens Temperatuursensor Lmpl-anturi Capteur de temperature Temperatuursensor Αύωση ενόχης Sensore di temperatura Temperatuursens Sensor de temperatura Sensor de temperatura Temperatuursens Sıcaklık sensörü

	Redel 9-pole Redel 9-pole Redel 9-pole Redel 9-pole Redel 9-pole Redel 9-pole Redel 9-pole Redel 9-pole Redel 9-pole Redel 9-pole Redel 9-pole
	Introducer type Typ zavade Infertertype Trelning Asettmen tyyppi Type d'introducer Art des Einfhrungs-instrumente Τύπος εισγωγικού Tipo introductor Infertertype Tipo de introductor Infertertyp Introduzier tru
	Type of CF applied part Pihozn dst tyytu CF Arvendt del, type CF Type CF toegepast onderdeel Kyttyn CF-osan tyyppi Type de pice applique CF Anwendungstt Typ CF M zpruvovozratit, cv n vevozovozratit vrjtt Parte applicata di tipo CF Type CF-del lifert Pea aplicada tipo CF Tipo de pieza aplicada CF Typ av CF-applikerad del CF uygulanma para tru
	Type of CF applied part, defibrillator protected Pihozn dst tyytu CF, defibrilator chden Arvendt del, type CF, defibrillatorbeskyttet Type CF toegepast onderdeel, defibrilator beschermd Kyttyn CF-osan tyyppi, defibrilatorisuojaus Type de pice applique CF, defibrilator protge Anwendungstt Typ CF, Defibrilatorerschutz Τύπος oktrpoovoyu jrkos CF, pihozovozrat om omvovozrat Tipo CF de pica aplicada, proteo de defibrilador Tipo de pieza aplicada de CF, defibrilador protegido Typ av CF-applikerad del, defibrilatorbeskyddad CF uygulanma para tru, defibrilator korumalı
	Conformit Europenne Conformit Europenne Europisk overensstemmelse Conformit Europenne Conformit Europenne Conformit Europenne Conformit Europenne (Ευρωπαϊκή Συμμορφωση) Conformit Europenne Conformit Europenne (CE) Conformidade Europeia Conformit Europenne Conformit Europenne Conformit Europenne
	Distributor Distributr Distributr Distributr Distributr Distributr Distributr Distributr Distributr Distributr Distributr